

**Е. Будде**

**Энциклопедия славянской филологии**

**Выпуск 12. Очерк истории современного  
литературного русского языка**

УДК 304  
ББК 60.5  
Е11

Е11 **Е. Будде**  
Энциклопедия славянской филологии: Выпуск 12. Очерк истории современного литературного русского языка / Е. Будде –  
М.: Книга по Требованию, 2021. – 155 с.

**ISBN 978-5-4241-6957-1**

**ISBN 978-5-4241-6957-1**

© Издание на русском языке, оформление  
«YOYO Media», 2021  
© Издание на русском языке, оцифровка,  
«Книга по Требованию», 2021

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.





Ėntŝiklopediã sлавянскѣй филологѣй.

# ЭНЦИКЛОПЕДІЯ СЛАВЯНСКОЙ ФИЛОЛОГІИ.

---

ИЗДАНИЕ

ОТДѢЛЕНІЯ РУССКАГО ЯЗЫКА И СЛОВЕСНОСТИ ИМПЕРАТОРСКОЙ  
АКАДЕМІИ НАУКЪ.

ПОДЪ РЕДАКЦІЮ

орд. акад. И. В. Ягича.

---

Выпускъ 12.

— \* —

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

ТИПОГРАФІЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.

Вас. Остр., 9 лѣт., № 12.

1908.

PG 19  
ES  
f  
v. 12

Unveränderter fotomechanischer Nachdruck der Originalausgabe 1900  
nach dem Exemplar der Universitätsbibliothek Berlin

ZENTRALANTIQUARIAT  
DER DEUTSCHEN DEMOKRATISCHEN REPUBLIK  
LEIPZIG 1973

Druck: (32) Nationales Druckhaus VOB National, 1098 Berlin, DDR  
Ag 300/4/1973 2000

## ПРЕДИСЛОВІЕ.

---

Въ апрѣлѣ 1903 года состоялся по почину Отдѣленія Русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ предварительный съѣздъ русскихъ филологовъ въ С.-Петербурѣ. Совѣщанія съѣзда сосредоточились главнымъ образомъ на обсужденіи предложеннаго Отдѣленіемъ вопроса о цѣлесообразности и способѣ изданія энциклопедіи по славяновѣдѣнію. Обсудивъ всесторонне этотъ вопросъ, съѣздъ представилъ Отдѣленію выработанный имъ проектъ изданія съ просьбой подвергнуть его дальнѣйшему разсмотрѣнію и не дожидаясь дѣйствительнаго съѣзда славяновѣдцевъ приступить немедленно къ работамъ по изданію энциклопедіи.

Отдѣленіе откликнулось на выраженное желаніе постановленіемъ внести изданіе энциклопедіи въ программу своихъ занятій. Оно поручило мнѣ (въ засѣданіи 3 мая 1903) завѣдывать редакціей и просило представить планъ и условія изданія. Отдѣленію было хорошо извѣстно, что я, начиная съ осени 1894 года, не переставалъ помышлять о предпріятіи подобнаго рода, указывая на важность его для славянской науки. Сдѣланы были мною даже нѣкоторыя попытки въ смыслѣ осуществленія его. Рѣшеніе Отдѣленія взять въ свои руки изданіе энциклопедіи и обезпечить его своимъ авторитетомъ и своими средствами (о чемъ послѣдовали дальнѣйшія постановленія Отдѣленія 26 окт. 1903, 24 ноября 1903 и 25 апр. 1904) представляло для меня такое ручательство успѣха, что я охотно согласился быть редакторомъ энциклопедіи, издаваемой отъ имени Отдѣленія. Прежде всего я вызвалъ согласіе Отдѣленія на то, что пока энциклопедія должна по примѣру издаваемыхъ въ Германіи «грундрисовъ» ограничиться одной филологической частью славяновѣдѣнія, вслѣдствіе чего изданію назначено заглавіе: «Энциклопедія славянской филологіи». При выработкѣ программы основаніемъ послужили указанія предварительнаго съѣзда, приняты также въ соображеніе замѣчанія членовъ

Отдѣленія, академикомъ А. Шахматова, Ф. Фортунатова и А. Соболевскаго. По окончательно Отдѣленіемъ одобренному плану (въ засѣданіи 21 февр. 1905) Энциклопедія славянской филологіи должна состоять изъ Общаго Введенія и трехъ главныхъ Отдѣловъ: перваго, по всѣмъ вопросамъ, касающимся славянскихъ языковъ и нарѣчій (лингвистическая часть), второго, по исторіи славянскихъ литературъ (историко-литературная часть), третьяго, относящагося къ быту славянскихъ народовъ (этнографическая часть). Полный объемъ всѣхъ трехъ Отдѣловъ разсчитанъ приблизительно на шесть томовъ, по 80—100 листовъ на каждый томъ. Подробный проспектъ перваго Отдѣла представленъ ниже на стр. VII—XIV.

Послѣ выработаннаго и одобреннаго Отдѣленіемъ плана была на очереди самая трудная и сложная задача—организация труда, опредѣленіе состава сотрудниковъ. Съ самаго начала мною руководила одна главная мысль—я считалъ существеннымъ условіемъ удачнаго исполненія возложенной на меня задачи, позаботиться о томъ, чтобы привлечь къ участию въ нашемъ предпріятіи лучшихъ знатоковъ дѣла, специалистовъ по каждому отдѣльному вопросу, не обращая вниманія на мѣсто и среду ученой дѣятельности намѣченнаго сотрудника. Реализация этой идеи предполагаетъ извѣстную научную солидарность, которая въ области славянской науки къ сожалѣнію пока еще не проявляется съ особенной силой. Замѣчается скорѣе большая разрозненность, проистекающая отчасти отъ взаимнаго незнакомства, при общеизвѣстной трудности книжнаго сообщенія, отчасти отъ натянутости въ сношеніяхъ, проникающей даже въ область науки. Хотя редакторъ энциклопедіи вправдѣ безъ самохвальства указать на свои широкія связи съ большинствомъ современныхъ представителей славяновѣдѣнія, все таки и ему пришлось, при обширной перепискѣ по задуманному предпріятію, не разъ почувствовать тяжесть положенія и убѣдиться, что взгляды, господствующіе въ широкихъ слояхъ окружающей ученаго среды, въ состояніи заглушить голосъ личнаго расположенія и быть причиной невольнаго отказа. Кромѣ того опытъ доказываетъ, что несравненно легче достигнуть цѣли, приглашая участвовать въ предпріятіи безъ плана, гдѣ каждому участвующему предоставлена полная свобода въ выборѣ и объемѣ темы, чѣмъ привлекая къ сотрудничеству въ дѣлѣ организованномъ по точно выработанной программѣ, требующей извѣстнаго подчиненія даннымъ условіямъ. Наконецъ не надо забывать, что число выдающихся тружениковъ въ нашей наукѣ вообще не очень значительно и что почти всѣ они заняты дѣлами, которыя или не терпятъ отсрочки и перерыва, или же имъ болѣе по сердцу, чѣмъ наше такъ сказать международное предпріятіе, польза котораго въ области славянской науки,

повидимому, не так живо чувствуется, какъ это замѣтно въ опередившихъ насъ филологіяхъ: германской и романской. Въ новѣйшее время усиленная работа въ предѣлахъ отдѣльныхъ славянскихъ языковъ и нарѣчій принимаетъ отчасти такой видъ, что она угрожаетъ славянской наукѣ полнымъ разстройствомъ, вносимымъ въ науку отчасти изъ другихъ сферъ народной жизни. Такому центробѣжному теченію можетъ и должна послужить полезнымъ противовѣсомъ — энциклопедія славянской филологіи, преслѣдующая цѣль объединенія науки въ стройную систему, оберегающая ее отъ лишннихъ разливовъ, подобная плотинѣ, регулирующей теченіе рѣки.

Эти намеки на трудности, съ которыми пришлось бороться въ теченіе послѣднихъ трехъ лѣтъ, и которыя замедлили изданіе энциклопедіи, должны быть поняты не какъ выраженіе малодушія, а только какъ оправданіе редакціи въ нѣкоторой просрочкѣ. Несмотря на затрудненія, испытанныя въ организаціи дѣла, теперь можно уже высказать полную надежду, что изданіе, начатое настоящимъ выпускомъ, будетъ безостановочно продолжаться, такъ какъ для всѣхъ почти статей, отмѣченныхъ въ приложенномъ Проспектѣ подъ отдѣльными заглавіями, достигнута уже желаемая цѣль — участіе отдѣльныхъ сотрудниковъ. Нельзя только съ точностью опредѣлить сроки для предполагаемаго поступленія отдѣльныхъ статей въ распоряженіе редакціи. Поэтому съ одобренія Отдѣленія постановлено издавать энциклопедію выпусками, не по порядку программы, а по очереди поступленія готоваго матеріала въ редакцію. Систематическій порядокъ статей сообразно съ программой будетъ отмѣчаемъ числомъ выпуска. Настоящій, напр., выпускъ помѣченъ числомъ 12; это значитъ что по программѣ онъ долженъ занять 12-е мѣсто, предшествовать же должно 11 выпусковъ въ систематическомъ порядкѣ изложенія. Этотъ способъ изданія можетъ быть осуществленъ не иначе, какъ при нѣкоторой неравномѣрности отдѣльныхъ выпусковъ, хотя, насколько возможно, правиломъ будемъ считать по десяти листовъ, не меньше, на одинъ выпускъ. Такимъ образомъ иногда по нѣскольку статей небольшого объема войдутъ въ одинъ выпускъ, между тѣмъ какъ разработка болѣе обширнаго вопроса однимъ авторомъ займетъ только одинъ выпускъ и въ такомъ случаѣ, если онъ числомъ листовъ превзойдетъ вышеуказанный размѣръ десяти листовъ.

О цѣли энциклопедіи едва ли нужно распространяться. Въ ней должно вѣрно отражаться, какъ въ зеркалѣ, современное состояніе науки со всѣми ея пробѣлами или недостатками. Непремѣннымъ условіемъ каждой статьи предполагаются точныя указанія библіографіи предмета, чтобы желающій могъ по источникамъ наводить дальнѣйшія справки. Изложеніе должно быть

по возможности сжатое и вестись конечно въ строго научномъ духѣ, избѣгая всѣ лишнія уклоненія въ область чуждыхъ предмету разсужденій. Но само собою разумѣется, что сотрудникамъ во всемъ остальномъ предоставлена полная свобода взглядовъ, за которые они, конечно, также берутъ на себя отвѣтственность.

Будемъ надѣяться, что выходъ настоящаго выпуска обнадежитъ нашихъ сотрудниковъ и ускоритъ ихъ участіе въ этомъ научномъ предпріятіи. Быть можетъ онъ заставитъ также иныхъ пока еще колеблющихся отбросить сомнѣнія и примкнуть къ общему дѣлу на пользу процвѣтанія славянской науки.

**И. В. Ягичъ.**

Вѣна, 1/14 декабря 1907.

# ПРОСПЕКТЪ

## ЭНЦИКЛОПЕДИИ СЛАВЯНСКОЙ ФИЛОЛОГИИ.

### ВВЕДЕНИЕ.

1. **Исторія славянской филологіи.** И. Ягичъ (прибл. 10 листовъ. *Выпускъ 1*).
2. **Обозрѣніе современнаго славянства.** Л. Нидерле (6—8 лл. *Выпускъ 2*).
3. **Графика у славянъ** (прибл. 15 л. *Выпускъ 3—4*):
  - а) **Вопросъ о рунахъ.** И. Ягичъ ( $\frac{1}{2}$ —1 л.).
  - б) **Греческое письмо въ IX стол.** В. Гардтгаузенъ (1—2 л.).
  - в) **Глаголическое письмо.** И. Ягичъ (2 л.).
  - г) **Кирилловское письмо** (6—7 л.):
    - У южныхъ славянъ. П. Лавровъ (3 л.).
    - На Руси. А. Соболевскій (3 л.).
    - У румынъ. Э. Калужняцкій ( $\frac{1}{2}$ —1 л.).
  - д) **Тайное письмо** (1—2 л.):
    - У южныхъ славянъ. Д. Костиць.
    - У Русскихъ. М. Сперанскій.
  - е) **Латинское письмо у югозападныхъ славянъ:**
    - Поляковъ. А. Брикнеръ ( $\frac{1}{2}$  л.).
    - Чеховъ. І. Гебауеръ ( $\frac{1}{2}$  л.).
    - Лужичанъ. Э. Мука ( $\frac{1}{4}$  л.).
    - Словенцевъ. К. Штрекель ( $\frac{1}{4}$  л.).
    - Хорватовъ. М. Решетаръ ( $\frac{1}{2}$ —1 л.).
  - ж) **Греческое письмо у Болгаръ.** Л. Милетичъ ( $\frac{1}{4}$  л.).

# ПЕРВЫЙ ОТДѢЛЪ.

## СЛАВЯНСКОЕ ЯЗЫКОВѢДѢНІЕ.

### I.

#### ОБЩЕСЛАВЯНСКІЕ ВОПРОСЫ ВЪ ОБЛАСТИ ЯЗЫКА.

1. Психическія основанія, примѣнительно къ славянскимъ языкамъ. И. Бодуэнъ-де-Куртенэ (2—3 л.).
  2. Физиологія славянской рѣчи. В. Богородицкій, О. Брокъ, I. Розвадовскій, А. Фринта (5—7 л.).  
(I. 1. 2: *Выпускъ 5*).
  3. Славянскій языкъ въ средѣ индоевропейской. Иос. Зубатый (4 л.).
  4. Очеркъ праславянской грамматики. Ф. Фортуна-товъ (5—6 л.).  
(I. 3. 4: *Выпускъ 6*).
  5. Славянское словообразованіе. Г. Ульяновъ (4 л.).
  6. Главныя черты славянскаго синтаксиса. А. Лескинъ (4 л.).  
(I. 5. 6: *Выпускъ 7*).
  7. Праславянское удареніе. А. Шахматовъ (3 л.).
  8. Славянская метрика въ произведеніяхъ народнаго творчества. Ө. Коршъ (5—6 л.).
  9. Классификація славянскихъ языковъ, нарѣчій и говоровъ. И. Бодуэнъ-де-Куртенэ (2 л.).  
(I. 7. 8. 9: *Выпускъ 8*).
-

II

ОТДѢЛЬНЫЕ СЛАВЯНСКІЕ ЯЗЫКИ ВЪ ГРАММАТИЧЕСКОМЪ ОТНОШЕНІИ.

1. Церковно-славянская группа (лл. прибл. 18):

- а) Историческое введеніе. И. Ягичъ (1—2 л.).
- б) Грамматика церковно-славянскаго языка по древнѣйшимъ памятникамъ. А. Лескинъ (6—8 л.).
- в) Измѣненіе церковно-славянскаго языка съ примѣсью діалектической:
  - На почвѣ чешско-моравской. Фр. Пастернекъ ( $\frac{1}{4}$  л.).
  - На почвѣ болгарской. С. Кульбакинъ (1 л.).
  - На почвѣ сербской. А. Беличъ (1 л.).
  - На почвѣ хорватской. И. Мильчетичъ ( $\frac{1}{2}$  л.).
  - На почвѣ русской. А. Соболевскій (3 л.).
  - На почвѣ румынской. Э. Калужняцкій (1 л.).
- г) Удареніе въ церковно-славянскихъ текстахъ. П. Лавровъ (2—3 л.).  
(П. 1: *Выпускъ 9—10*).

2. Русская группа (лл. прибл. 30):

- а) Историческое введеніе. А. Шахматовъ (2—3 л.).
- б) Историческая грамматика древнерусскаго языка. А. Шахматовъ (6 л.).
- в) Образованіе современнаго литературнаго русскаго языка. Е. Будде (прибл. 8 л.).
- г) Обзоръ современныхъ великорусскихъ нарѣчій. А. Соболевскій (5—6 л.).
- д) Бѣлорусскія нарѣчія. Е. Карскій (2—3 л.).
- е) Образованіе современнаго литературнаго малорусскаго языка.  
П. Житецкій (3—4 л.).
- ж) Малорусскія нарѣчія. Е. Тимченко (4—5 л.).
- з) Русское удареніе. Р. Брандтъ (3—4 л.).  
(П. 2: *Выпускъ 11—13*).